

ERBIG ECHO

Sonntag, 31.07.2016



VS.

FGM

FG Marktbreit-Martinsheim 2006

Bezirksliga Unterfranken West



AUTOHAUS KALKAN

Ihr Auto - unser Herzschlag

Genießen Sie exklusiven Komfort und herausragende Leistung mit den Modellen der Premium-Marken JAGUAR & LAND ROVER. Als offizieller Vertragspartner mit eigener Vertragswerkstatt vor Ort stehen wir Ihnen mit individueller Beratung und einem mehrfach ausgezeichneten Service zur Verfügung.

Überzeugen Sie sich selbst und erleben Sie eine ganz neue Art der Faszination in unserem Showroom in Aschaffenburg.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

www.kalkan-auto.de



WÜRZBURGER STR. 168
63743 ASCHAFFENBURG

TEL.: 0 60 21 / 58 38 9 - 0
WWW.KALKAN-AUTO.DE



Grußwort



Liebe BSCler, liebe Gäste,

nach 5 Jahren Abstinenz kehren die Blau-Weißen aus dem schönsten Aschaffener Stadtteil endlich wieder in die Bezirksliga zurück.

Nach mehreren erfolglosen Versuchen hat es im zweiten Amtsjahr von Trainer Torsten Zeuch nun endlich geklappt. Die Zeichen dafür standen sehr gut, denn seit dem 7. Spieltag führten die Schwoijer ununterbrochen die Tabellenspitze an und ließen es sich am Ende nicht mehr nehmen, die zweite Kreisligameisterschaft nach 2003 zu feiern.

Zum ersten Spieltag in der Bezirksliga Unterfranken West begrüßen wir den Gast aus Marktbreit und Martinsheim, welcher letztes Jahr sehr knapp an der Aufstiegsrelegation zur Landesliga gescheitert ist. Wir erwarten heute einen richtig heißen Tanz um die ersten drei Punkte in der diesjährigen Bezirksliga-Saison.

Unsere Zweite hat nach dem bitteren direkten Wiederabstieg in die A-Klasse noch ein paar Tage länger Sommerpause und startet erst in zwei Wochen in die neue Runde.

Liebe Fans, unterstützt unsere Mannschaft lautstark, damit gegen den möglichen Meisterschaftsfavoriten die Punkte in Schwoije bleiben!

Viel Spaß und einen schönen Fußballnachmittag wünscht Euch

Euer Erbig-Echo-Team

Thomas Kalkowski
Finanzberater



Keinen Kopf für Finanzen? Nehmen Sie *meinen*.

Mit der Kombination aus *Persönlichem Finanzgutachten* und *Best-Select-Beratung* erhalten Sie ganzheitliche, maßgeschneiderte Lösungen auf Basis Ihrer Ziele und Wünsche. Profitieren Sie von *günstigeren Beiträgen, besseren Leistungen und höheren Renditen* dank unseres breiten Portfolios *erstklassiger Produkte* von rund 150 renommierten Banken, Versicherungen, Bausparkassen und Investmenthäusern.

Vereinbaren Sie ein persönliches Beratungsgespräch mit:

Finanzberater
Thomas Kalkowski

selbstständiger Handelsvertreter für Swiss Life Select

Luitpoldstraße 9
63739 Aschaffenburg
Telefon: 06021-44 48 60

thomas.kalkowski@swisslife-select.de
www.swisslife-select.de



SwissLife
Select

Kader 2016/2017

Tor:

Christopher Augustin, Joshua Deckert, Frank Mysliwitz, Tolga Genc

Abwehr:

Florian Kraus, Sebastian Süß, Maximilian Hofestädt, Gürkan Tastan, Johannes Roth, Savas Denizdelen, Pascal Aulbach, Alptekin Veziroglu, Eugen Steinke, Andreas Hartlaub, Simon Karpf, Maximilian Meiß, Christian Nagel, Dominik Schwind, Maximilian Völker

Mittelfeld:

Christian Weber, Kevin Teppich, Andres Arias, Mustafa Jelibaghu, Adnan Kerouad, Sebastian Spahn, Luca Beham, Norman Haschert, Marcello Fiorentini, Andreas Jakob, Kaan Ezgin, Constantin Franz, Dominik Klein, Nils Dauber, Mert Demir, Nico Schmidt, Hendrik Többen, Marius Staab, Robin Zimmermann

Angriff:

Ugur Öner, Maximilian Hofmann, Vincent Mütze, Maximilian Biener, Thomas Kalkowski, Simon Hock, Maximilian Schunk, Ilkkan Tastan, Christian Jedlitschka

Kreisliga AB



Meister 2016



Bestens aufgestellt.

Die Qualitätsmarken von brass.



Wir haben

neue, gebrauchte, praktische, sportliche, elegante, familienfreundliche und preisgünstige Fahrzeuge für clevere, servicebewusste, vernünftige, vielreisende, technikbegeisterte, trendmachende und autovernarnte Kunden unter anderem in Alzenau, Aschaffenburg, Babenhausen, Darmstadt, Dieburg, Dietzenbach, Frankfurt, Gießen, Großheubach/Miltenberg, Groß-Umstadt, Hanau, Höchst im Odenwald, Lohr, Lollar, Maintal, Mainz-Kastel, Michelstadt, Nidderau, Obernburg, Pfungstadt und Rodgau.

Wer ist neu in Schwoije?

Spieler-Abgänge:

Rachid Yahia (SG Heigenbrücken-Heinrichsthal – Winterpause)

Marcel Rickert (TSV Heimbuchenthal)

Spieler-Neuzugänge:

Sebastian Spahn

Christian Jedlitschka

Luca Beham (alle BSC U19)

Tolga Genc

Alptekin Veziroglu (beide Gencler Birliği Aschaffenburg)

Rachid Yahia

Marius Staab (beide SG Heigenbrücken-Heinrichsthal)

Eugen Steinke (FSV Feldkahl)

Marcello Fiorentini (FC Hanau 1893)

Andreas Jakob (TSV Pflaumheim)



Hier bei ihrem Fachhändler erhältlich
Sky Starter + Bundesliga inkl. SkyGo



19,99 €

Galerie für Home Entertainment

technik+ambiente

Roland Reis e.K.

Bodelschwinghstr. 10, 63741 Aschaffenburg

Tel: 06021 / 27118 Fax: 06021 / 27180

Fliesenverlegung

Marco Schneider

Gailbacher Straße 11 · 63743 Aschaffenburg

Telefon 06021/960427

Mobil 0170/3 51 36 36 · Fax 06021/4388074

E-Mail schneiderab@gmx.de

Ligenzugehörigkeit seit 2004

Saison	Liga	Trainer	Tabelle
2004/05	Bezirksliga West	Koch	4. Platz
2005/06	Bezirksliga 1	Fecher	2. Platz
2006/07	Bezirksoberliga UFR	Fecher	8. Platz
2007/08	Bezirksoberliga UFR	Fecher	5. Platz
2008/09	Bezirksoberliga UFR	Fecher	15. Platz
2009/10	Bezirksliga 1	Geis	8. Platz
2010/11	Bezirksliga 1	Geis	16. Platz
2011/12	Kreisliga AB/MIL	Gall	8. Platz
2012/13	Kreisliga AB/MIL	Gall	2. Platz
2013/14	Kreisliga AB/MIL	Gall	9. Platz
2014/15	Kreisliga AB/MIL	Zeuch	3. Platz
2015/16	Kreisliga AB/MIL	Zeuch	1. Platz
2016/17	Bezirksliga West	Zeuch	

REINIGUNG & WÄSCHEREI ANNAHMESTELLE



Traudl Höflich

MARIENSTRASSE 21

63743 ASCHAFFENBURG-
SCHWEINHEIM

TELEFON 0 60 21 / 97 01 82



Sie bauen...

...wir liefern gütegeschützten
Transportbeton

Werk **0 60 21 / 2 52 71**

Büro **0 60 21 / 9 63 24**

BETOMIX Transportbeton
63743 Aschaffenburg

Neuaufstellung in der Jugendarbeit

Der BSC Schweinheim ist sehr glücklich darüber, Tobias Nitsch (DFB-Stützpunkttrainer, ehemals Viktoria Aschaffenburg 2009-2016) ab der neuen Runde im Jugendteam begrüßen zu dürfen!

Tobias Nitsch ist als Schweinheimer stark mit dem BSC verbunden und wird dort zukünftig die Rolle als sportlicher Leiter und Trainerausbilder für alle Jugendbereiche ausfüllen. Seine fachlichen Kenntnisse und Erfahrungen sind unbestritten und werden dem BSC äußerst nützlich sein!

"Wir wollen uns durch konzeptionelle Jugendarbeit einen sehr guten Stamm von Spielern schaffen, die erfolgreich alle Jugendmannschaften durchlaufen und dann später in der ersten oder zweiten Mannschaft spielen. Grundlage hierfür wird ein Ausbildungs- und Trainingskonzept sein, das den Anforderungen altersgerechten Trainings genügt. Neben den Trainingsgrundlagen sind auch allgemeine Verhaltensregeln für Trainer, Spieler und Eltern enthalten, um eine Orientierung für den sozialen Umgang miteinander zu bieten."

Der BSC will hierdurch seine Aufgaben als Verein im Bereich Jugendarbeit noch besser und koordinierter wahrnehmen und den Jugendlichen ein Umfeld bieten, wo Freude am leistungsorientierten Mannschaftssport groß geschrieben werden soll.

"Wir haben hochmotivierte und engagierte Trainer, die wir durch eine interne Ausbildung mit dem nötigen Rüstzeug ausstatten wollen, damit sie ihre Arbeit noch effektiver und erfolgreicher ausführen können.

Denn gutes Training sorgt mittelfristig dafür, dass nicht nur die Einheimischen besser werden, sondern auch mehr interessierte und talentierte Spieler in den Verein kommen.

Die Jugend des BSC Schweinheims wird in Zukunft für eine moderne, zielorientierte und vereinsidentifizierende Fußballabteilung stehen."

Der BSC Schweinheim ist sich sicher, dass das der richtige Weg für die Zukunft ist!

**Große Pläne ? Genaue Vorstellungen ?
Aber keine Ahnung, wie Sie es umzusetzen können ?**

**Kein Problem für uns!
Kommen Sie vorbei und lassen sich beraten !**



**Wir drucken Ihre Vereinshefte, Einladungskarten, Plakate,
Banner und vieles mehr!**



**CAD-Pläne kopieren, plotten,
scannen – auch in Übergröße!**



**Große Pläne oder wichtige Termine und alles soll super aussehen!
Wir gestalten nach Ihren persönlichen Wünschen!**

**Kalender, Geburtstag, Jubiläum, Jubiläum, Jubiläum...
Geburts- oder Dankeskarte, Servietten, Menü- oder Tischkarten, Aufkleber, Banner u. v. m.**

















Ottmühl 14 - 16, 63741 Achaffenburg
Tel.: 06021/42 90 10, Fax: 06021/42 90 11
info@kks-kopierservice.de

Witzbonger Str. 55, 63743 Achaffenburg
Tel.: 06021/44 200 30, Fax: 06021/44 200 29
copyshop@kks-kopierservice.de



www.kks-kopierservice.de

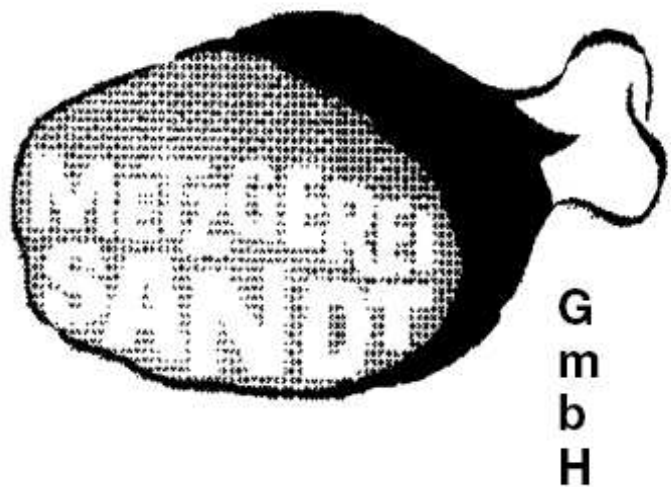
Der 1.Spieltag in der Bezirksliga

Freitag, 29. Jul. 2016		18:30
	TuS 1893 Aschaffenburg-Leider	 TSV Keilberg
Samstag, 30. Jul. 2016		16:00
	TuS Frammersbach	 TSV Neuhütten-Wiesthal
Samstag, 30. Jul. 2016		18:00
	TSV Heimbuchenthal	 FC Blau-Weiss Leinach
Sonntag, 31. Jul. 2016		15:00
	TSV 1876 Lengfeld	 SV Heidingsfeld
	SpVgg Hösbach-Bahnhof	 SSV Kitzingen
	FV Karlstadt	 DJK Hain
	TSV Rottendorf	 SG Buchbrunn-Mainstockheim
	BSC A'burg-Schweinheim	 FG Marktbreit-Martinsheim

Metzgerei Sandt

Fleisch- und
Wurstspezialitäten

Delikatessen
und Partyservice



Bischbergstraße 15
Frohsinnstraße 17

Tel. 9 53 54
Tel. 2 33 38

Fax 9 091 92

»Wir sind in der Breite gut aufgestellt«

Wo steht der BSC Schweinheim nach der Saison 2016/17 und warum?

Unser Ziel als Aufsteiger ist es die Klasse zu halten. Wir werden uns bestmöglich auf jedes Spiel vorbereiten und versuchen, in jedem Spiel an die Leistungsgrenze zu gehen. Stand heute kann ich keine Prognose abgeben, wo wir nach der Saison stehen werden.

Wie hat sich die Mannschaft auf die kommende Bezirksliga-Saison vorbereitet?

Wir bereiten uns seit Ende Juni intensiv auf die Saison vor. In der Vorbereitung wird wie bei allen anderen Vereinen auch die bestmögliche Grundlage gelegt. Höhepunkt war das Trainingslager in Grünberg, wo wir in täglich mehreren Einheiten verschieden Schwerpunkte gelegt haben.

Wie waren die Resultate der Testspiele?

Aufgrund der vielen Turniere in der Sommervorbereitung haben wir erst ein Spiel über die volle Distanz gehabt. Gegen Kleestadt wurde hier 4:1 gewonnen und ein ordentliches Spiel abgeliefert.

Bei acht Neuzugängen hat nur ein Spieler den Verein verlassen. Wird so bewusst der Konkurrenzkampf angefacht oder war der Kreisliga-Kader nicht stark genug für die Bezirksliga?

Die oberste Priorität war, den vorhandenen Kader zu halten, was uns gelungen ist. Natürlich ist es wichtig, einen gesunden Konkurrenzkampf zu haben, was in der Vergangenheit nicht immer der Fall war. Momentan - und das ist für die kommende Saison extrem wichtig - sind wir auch in der Breite sehr gut aufgestellt.

















Wer von den Neuen konnte schon in der Vorbereitung überzeugen?

Alle Neuzugänge machen bisher einen sehr guten Eindruck. Sie werden uns nicht nur sportlich weiterhelfen, sondern passen auch charakterlich zu 100 Prozent in unser Schema.

Gibt es verletzte Spieler? Falls ja, wer sind sie und wann kommen sie zurück?

Ja, leider haben wir momentan einige angeschlagene oder verletzte Spieler. Unser Keeper Christopher Augustin wird uns womöglich erst wieder in etwa sechs Wochen zur Verfügung stehen. Dazu noch Christian Weber, Norman Haschert und Ugur Öner, die aber hoffentlich zu Saisonbeginn wieder mit am Start sind.

Der nächste Spieltag:

Samstag, 06. Aug. 2016	14:30
 SSV Kitzingen	 TSV 1876 Lengfeld >
Samstag, 06. Aug. 2016	16:00
 DJK Hain	 SpVgg Hösbach-Bahnhof >
Sonntag, 07. Aug. 2016	15:00
 SG Buchbrunn-Mainstockheim	 TuS 1893 Aschaffenburg-Leider >
 TSV Keilberg	 TuS Frammersbach >
 TSV Neuhütten-Wiesthal	 FV Karlstadt >
 SV Heidingsfeld	 BSC A'burg-Schweinheim >
 FG Marktbreit-Martinsheim	 TSV Heimbuchenthal >
 FC Blau-Weiss Leinach	 TSV Rottendorf >

Miele **Arhelger**
Molkenbornstraße 23 63743 Aschaffenburg Tel. 06021 - 9 13 85



M.O.D

MIRACLE OF DENIM

Headoffice M.O.D
Monopol Textilhandels GmbH

Obernauerstraße 125
63743 Aschaffenburg

www.mod-denim.com

Jahreshauptversammlung des BSC am 22.07.2016

Am vergangenen Freitag fand die Jahreshauptversammlung des BSC statt, welche sich einer hohen Beteiligung erfreute. Nach der Begrüßung und dem Totengedenken berichteten zuerst die Vorstandschaft und nachfolgend wurden die Berichte über die Finanzen und der Kassenprüfer präsentiert. Besonders hervorzuheben ist der Nachbericht über die Renovierung der Umkleidekabinen der Fußballer. In knapp acht Monaten wurde der vor über 40 Jahren zuletzt renovierte Kabinentrakt erneuert, auch vor allem mit über 1000 Arbeitsstunden durch hohe Eigenleistung vieler Mitglieder. Als nächster Schritt steht nun die Dachsanierung des Vereinsheims an.

Als nächstes berichteten die einzelnen Abteilungen über ihre teils durchaus sehr erfolgreichen Saisons (Fußball, Kegeln, Tennis, Tischtennis, Ultimate Frisbee). Neu vorgestellt hat sich dieses Jahr der jüngste Spross der Blau-Weißen, die Ultimate-Abteilung (weitere Informationen auf bsc-schweinheim.de).

Der Abend wurde dann auch noch als Helferfest und Meisterfeier genutzt. Nach dem letztjährigen Meistertitel der zweiten Fußballmannschaft gab es dieses Jahr insgesamt drei Meistertitel im Gesamtverein zu feiern. Mit den Keglern, der Tischtennis- und Fußball-Aktivenmannschaft gab es diese Saison gleich drei Meistertitel zu feiern. Diese Mannschaften wurden nach der Hauptversammlung von der Vorstandschaft und der Stadt Aschaffenburg in Form von Karl-Heinz Stegmann (Vorsitzender des Stadtverbandes für Sport) geehrt.



Zu sehen sind die Meistermannschaften der Abteilungen Kegeln, Fußball und Tischtennis mit Vorstand Michael Karpf.

> Spessartwärme

Buchenbriketts: nachhaltig & praktisch

10 kg Paket 2,99 €*
960 kg Palette 279 €*



Direktverkauf für Selbstabholer in Aschaffenburg:
Recyclinghöfe Fürther Str. 13 & Mörswiesenstraße 55, Servicecenter
Werkstraße 2, Kompostwerk Obernburger Str. 25
Anlieferung möglich. **Infos und Bestellung:**

www.spessartwärme.de oder Tel. 06021/391-333

*Selbstabholerpreis, Stand 1.3.2013, inkl. MwSt.

Ihre Stadtwerke

www.spessartwärme.de





KREISLIGAMEISTER



15/16





Zentgraf 
G R A B M A L E
Für eine würdige Ruhestätte

Hüllingstraße 2a · 63846 Laufach-Hain
Tel. 0 60 93/99 69 40 · Fax 0 60 93/99 69 444
info@ludwigzentgraf.de · www.ludwigzentgraf.de

...und nach dem Schlusspfiff...
geht's in die...

BSC-Gaststätte

Inh. Klaus Kullmann
Am Steinweg
63743 Aschaffenburg-Schweinheim
Tel. 06021/5851685

- Gutbürgerliche deutsche Küche -



Wir sind für Sie da:

Montag

Dienstag – Samstag

Sonntag

Ruhetag

17:00 – 24:00 Uhr (Küche bis 22:00 Uhr)

11.00 – 14.30 Uhr (Küche bis 14.00 Uhr) und

17.00 – 21.00 Uhr (Küche bis 20.00 Uhr)

Rückblick 2006 – 10 Jahre

Aufstiegsspiel in Würzburg in die Bezirksoberliga gegen den TSV Knetzgau. Endergebnis 12:11 n.E.



Spielbericht vom Juni 2006 – BSC Schweinheim - TSV Knetzgau 12:11 n.E. (3:3,3:3)

Seit einigen Wochen denkt die Deutsche Fußball Liga (DFL) laut darüber nach, wieder Relegationsspiele zur Bundesliga auszurichten. Die fast 600 Zuschauer der Partie BSC Schweinheim gegen TSV Knetzgau würden bei einer Umfrage, was sie über diese Möglichkeit denken, einheitlich mit »ja« stimmen. Denn dieses Spiel in Würzburg hatte alles, was ein Fußballherz höher schlagen, und das Herz eines Fans ab und zu aussetzen lässt. Rund eine Woche vor der WM in Deutschland durften alle Beteiligten die Faszination Fußball miterleben.

Frei von taktischen Zwängen präsentierten beide Mannschaften von Beginn an das, was sie gut können, nämlich Angriffsfußball vom Feinsten. »Die Atmosphäre war unbeschreiblich. Schon beim Einlaufen hattest du als Spieler ein Gänsehaut-Feeling. Das Stadion war fest in BSC-Hand, obwohl auch Knetzgau mit zwei Bussen angereist war«, versuchte der BSC-Joker und Ausgleichstorschütze Christian Rosenberger zu beschreiben, was in Worten nur schwer zu fassen ist. Zum Helden avancierte im Elfmeterschießen ein weiterer eingewechselter Spieler: Beim insgesamt 22. Elfer bewies Jugendspieler Dominik Schreck Nervenstärke wie ein alter Fuchs und schoss den BSC zum Aufstieg in die Bezirksoberliga.

Die ersten 45 Minuten waren Werbung für den Fußball, die auch neutrale Zuschauer mitriss. Beide Mannschaften erspielten sich eine Fülle von Tormöglichkeiten. In der 14. Minute war nach einem Eckball der Knetzgauer per sehenswertem Seitfallzieher die TSV-Führung fällig. Postwendend im Gegenzug ein unwiderstehlicher Antritt von Marcel Heller, der im Mittelfeld startete, vier Gegenspieler wie Slalomstangen stehen ließ, und erst im Strafraum unfair gestoppt wurde. Den fälligen Foulelfmeter nutzte Michael Staudt zum Ausgleich (16.). In diesem Stil ging es weiter, scheiterte eben noch ein TSV-Spieler an BSC-Schlussmann Matthias Spinnerler, so hatte eine Minute später ein Schweinheimer Akteur die Führung auf dem Fuß. Diese sollte in der 25. Minute gelingen, als Andre Gall in einem Tohuwabohu die Übersicht behielt und zum 2:1 abstaubte. Lange währte die Freude nicht, denn ein zweimal abgefälschter Distanzschuss landete in der 35. Minute im Schweinheimer Tor zum 2:2. Nur drei Minuten später reichte eine flache Hereingabe und ein langes Bein eines Gegners zum 2:3-Zwischenstand. Und wieder vergingen nur zwei Minuten bis zum nächsten Netzball, als der eingewechselte Christian Rosenberger per Flugkopfball den schönsten Treffer des Tages erzielte.

Nach dieser ersten Halbzeit mussten nicht nur die Spieler, sondern auch die Fans erst einmal durchatmen. Die Trainer hatten ihren Spielern wohl auch mit auf den Weg gegeben, dass drei Gegentore eindeutig reichen würden. Dementsprechend defensiver verliefen die zweite Halbzeit und die Verlängerung. Zwar gab es noch vereinzelt Chancen, aber die Hintermannschaften waren jetzt Herr der Lage. So kam es zum Elfmeterschießen, das ein einzigartiges Spiel mit einem Drama krönte. Erst der 22. Strafstoß brachte die Entscheidung für den BSC, als der eingewechselte A-Jugendliche Dominik Schreck eiskalt blieb und zum 12:11 einschoss.

Aufstellung BSC: Spinnerler – Müller, Erdogan, Gall (ab 77.Schreck), Staudt, van Tran, Zang (ab 37. Rosenberger), Spatz, Ullrich, Ostheimer, Heller. Aufstellung TSV Knetzgau: Geier - Bischoff, Greb, Männer, Reugels, Dümler, Zettelmeier, Durst (ab 106. Warmuth), Finster (ab 65. Knop), Krines (ab 91. Popp), Schindler.

Tore: 0:1 (12.) Schindler, 1:1 (15.) Staudt (Foulelfmeter), 2:1 (24.) Gall, 2:2 (29.) Durst, 2:3 (43.) Finster, 3:3 (43.) Rosenberger. 11m-Schießen: Spinnerler hält, 4:3 Ullrich, 5:4 Ostheimer, 6:5 Heller, 7:6 Staudt, Erdogan verschießt, 8:8 T. Spatz, 9:9 van Tran, Spinnerler hält, Müller verschießt, Rosenberger 10:10, Spinnerler 11:11, TSV-Torhüter verschießt, Schreck verwandelt zum 12:11.



**Sicher
online zahlen
ist einfach.**



paydirekt

www.spk-aschaffenburg.de

Mit paydirekt: dem neuen Service Ihres Sparkassen-Girokontos. Ein Bezahlverfahren made in Germany.

Einfach im Online-Banking registrieren. Infos unter: www.spk-aschaffenburg.de.

 **Sparkasse
Aschaffenburg-Alzenau**

BSC

19  20

SCHWEINHEIM

hello@bsc-schweinheim.de

www.bsc-schweinheim.de

www.facebook.de/bsc1920